

| <b>HELDERFONTEIN INDIGENOUS HARDY TREES.</b>                                                                                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><i>Acacia burkei</i></b><br>Black Monkey Thorn (E); Swartapiesdoring (A); Mokgwa (Tsw); umKhaya (Z)                                                                      |
| <b><i>Acacia caffra</i></b><br>Common Hook Thorn (E); Gewone Haakdoring (A); morutlhare (Tsw); muvunda-mbado (V) umtholo (Z)                                                |
| <b><i>Acacia galpinii</i></b><br>Monkey-Thorn (E); Apiesdoring (A); mokgapa (S)                                                                                             |
| <b><i>Acacia karroo</i></b><br>Sweet Thorn (E); Soetdoring (A); muunga (V); mooka (Tsw); umunga (Z)                                                                         |
| <b><i>Acacia rehmanniana</i></b><br>Silky Thorn (E); Sydoring (A); mogaba (Tsw); musivhisha (V)                                                                             |
| <b><i>Acacia sieberiana</i> var. <i>woodii</i></b><br>Paperbark Thorn (E); Papierbasdoring (A); mokha (Tsw); musaunga (V); umkhamba (Z) mokgaba (S)                         |
| <b><i>Acacia tortilis</i></b><br>Umbrella Thorn (E); Haak-En-Steek (A); muunga-khanga (V); mosu (Tsw); umsasane (Z)                                                         |
| <b><i>Acacia xanthophloea</i></b><br>Fever tree (E); Koorsboom (A); more o mossetlha (Tsw); muunga-gwena (V); umhlosinga (Z)                                                |
| <b><i>Apodytes dimidiata</i></b><br>White Pear (E); Witpeer (A); tshiphopho-madi (V); umdakane (Z)                                                                          |
| <b><i>Buddleja saligna</i></b><br>Witolienhout (A); False-olive (E); mothlwaretshogwana (Tsw); umgqeba (X); igqeba (Z)                                                      |
| <b><i>Combretum erythrophyllum</i></b><br>River Bushwillow €; Vaderlandswilg (A).                                                                                           |
| <b><i>Combretum krausii</i></b><br>Forest Bushwillow (E), Bosvaderslandwilg (A), umDubuwehlathi (Z), modubu (S)                                                             |
| <b><i>Cryptocarya transvaalensis</i></b><br>Mountain Wild-quince (E); Wildekweper (A)                                                                                       |
| <b><i>Dombeya rotundifolia</i></b><br>Common Wild Pear (E); Gewonedrolpeer (A); tshiluvhari (V); molobare (Tsw); unhliziyonkulu (Z); mokgoba (NS)                           |
| <b><i>Faidherbia albida</i></b><br>Ana-tree (E); Anaboom (A); mogôkatau (Tsw); muhoŋo (V); umhlalankwazi (Z)                                                                |
| <b><i>Leucosidea sericea</i></b> - Oldwood (E); Ouhout (A); munyonga-tshifumbu (V); umtshitshi (Z); mosino (S)                                                              |
| <b><i>Olea europaea</i> subsp. <i>africana</i></b><br>African Olive (E); Olienhout (A); mutwari (V)                                                                         |
| <b><i>Ptaeroxylon obliquum</i></b><br>Sneezewood (E) Nieshout (A); munari (V); bhaqa (Z); tati (SS)                                                                         |
| <b><i>Rhus chirindensis</i></b><br>( <i>Rhus</i> are now known as <i>Searsia</i> .) Red Currant (E); Bostaaibos (A); muvhadela-phanga (V); umhlabamvubu (Z); umhlakothi (X) |
| <b><i>Rhus dentata</i></b><br>Nana-berry (E); Nanabessie (A); mushakaladza (V); umhlabamvubu (Z)                                                                            |
| <b><i>Rhus gerrardii</i></b><br>Drakensberg Karee (E)                                                                                                                       |

## HELDERFONTEIN INDIGENOUS HARDY TREES.

### ***Rhus lancea***

Karee (E); Karee (A); mushakaladza (V); mošabêlê (Tsw); umhlakotshane (Z); mokalaabata (S)

### ***Rhus leptodictya***

Mountain Karree (E); Bergkarree (A); mushakaladza (V); motšhotlwane (Tsw); mohlwehlwe(S)

### ***Rhus pendulina***

White Karree (E), Witkarree (A)

### ***Salix mucronata subs. Woodii***

Cape Willow (E); Kaapse Wilger (A)

### ***Terminalia phanerophlebia***

Lebombo Clusterleaf (E); Lebombotrosblaar (A); amangweampofu (Z)

### ***Vepris lanceolata***

White Ironwood (E); Witysterhout (A); muhondwa (V); umozane (Z); motane (S); umozane (X)

### ***Ziziphus mucronata***

Buffalo Thorn (E); Blinkblaar-wag-‘n-Bietjie (A); mutshetshete (V); mokgalo (Tsw); umphafa (Z); mokhalo (S)

| Suitable Indigenous Shrubs                                                                                                |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><i>Acacia brevispica</i></b><br>Prickly Thorn (E); Dorinkiedoring (A); umthathawe (Z)                                  |
| <b><i>Agathosma ovate</i></b><br>False Buchu (E); Baster Boegoe (A); umahesala-omhlophe (Z)                               |
| <b><i>Anisodonteia 'Classic Cerise'</i></b><br>Hybrid Pink Mallow (E)                                                     |
| <b><i>Asparagus laricinus</i></b><br>Bushveld Asparagus (E); Katdoring (A); imvane (X)                                    |
| <b><i>Asparagus transvaalensis</i></b><br>Bushveld Asparagus (E); Katdoring (A); imvane (X)                               |
| <b><i>Bauhinia bowkeri</i></b><br>Kei bauhinia (E); Keibauhinia (A); umdlandlovu (X)                                      |
| <b><i>Bauhinia galpinii</i></b><br>Vlam-van-die-Vlakte (A); Pride-of-de-Kaap (E); mutswiriri (V); umvangatane (Z)         |
| <b><i>Bauhinia natalensis</i></b><br>Dainty Bauhinia (E); Fynbauhinia (A)                                                 |
| <b><i>Bauhinia tomentosa</i></b><br>Geelbauhinia (A); Yellow bauhinia (E); isithibathibana (NS); isithibathibana (Z)      |
| <b><i>Brilliantasia subulugurica</i></b><br>Giant Salvia (E)                                                              |
| <b><i>Buddleja auriculata</i></b><br>Eared Sagewood (E); Treursalie (A); utile (X)                                        |
| <b><i>Buddleja salviifolia</i></b><br>Sagewood (E); Saliehout (A); mudiatholana (V); igqange (X); ilothane (Z)            |
| <b><i>Burchellia bubaline</i></b><br>Wild Pomegranate (E); Wildegranaat (A); isigolwane (Z); umfincane (X)                |
| <b><i>Cussonia sphaerocephala</i></b><br>Natal Forest Cabbage Tree (E); Boskiepersol (A); umSenge wehlathi (Z,X)          |
| <b><i>Cussonia thyrsiflora</i></b><br>Cape Coast Cabbage Tree (E); Kaapse Kuskiepersol (A); umsenge (Z,X)                 |
| <b><i>Carissa macrocarpa</i></b><br>Amantungulu (E); Grootnoemnoem (A); amathungula (X); umthungulu (Z)                   |
| <b><i>Carissa macrocarpa 'Green carpet'</i></b><br>Amantungulu (E); Dwerg Natalpruim (A); amathungula (X); umthungulu (Z) |
| <b><i>Cassinopsis ilicifolia</i></b><br>Lemon Thorn (E); Lemoentjiedoring (A); imamba eluhlaza (Z)                        |
| <b><i>Clausena anisata</i></b><br>Perdebos (A); horsewood (E); munukha-vhaloi (V); umnukambiba (X); umsanga (Z)           |
| <b><i>Clerodendrum myricoides</i></b><br>Blue cats whiskers (E); Bloutentelhout (A); umbozwa (Z)                          |
| <b><i>Diospyros lycioides</i></b><br>Karoobloubos (A); Bluebush (E); muṭhaḷa (V); umnqandane (Z)                          |
| <b><i>Dodonaea angustifolia</i></b><br>Sand Olive (E); Sandolien (A); muputepute (V)                                      |
| <b><i>Dombeya burgessiae</i></b><br>Pink Wild Pear (E); Persdrolpeer (A); mufulwi (V); ibunda (Z)                         |
| <b><i>Dovyalis caffra</i></b><br>Kei-Apple (E); Kei-Appel (A); mutunu (V); motlhôno (Tsw); umqokolo (Z) motlhono (NS)     |

| Suitable Indigenous Shrubs                                                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><i>Dovyalis rhamnoides</i></b><br>Suurbessies (A); Sourberry (E); umkhamgwinqi (Z)                                                   |
| <b><i>Duvernoia aconitiflora</i></b><br>Lemon Pistol Bush (E); Geelpistoolbos (A)                                                       |
| <b><i>Duvernoia adhatodoides</i></b><br>Pistolbush (E); Pistoolbos (A); uhlwalana (Z)                                                   |
| <b><i>Dyschoriste thunbergiiflora</i></b><br>Purple Bells (E)                                                                           |
| <b><i>Ehretia rigida</i></b><br>Puzzle Bush (E)<br>Deurmekaarbos (A); mutepe (V); morôbê (Tsw); umklele (Z); umbotshane (X); moroba (S) |
| <b><i>Erythrophysa transvaalensis</i></b><br>Bushveld Red Balloon (E); Bosveldrooiklapperbos (A); mofalatsane (Tsw)                     |
| <b><i>Euryops pectinatus</i></b><br>Golden Daisy Bush (E); Wolharpuisbos (A)                                                            |
| <b><i>Euryops virgineus</i></b><br>Honey Euryops (E), Rivierhaarpuisbos (A)                                                             |
| <b><i>Felicia filifolia</i></b><br>Fine-Leaved Felicia (E); Persbergdraaibos (A); sehala-se-seholo(SS)                                  |
| <b><i>Freylinia lanceolata</i></b><br>Honeybells (E); Heuningklokkiesbos (A)                                                            |
| <b><i>Freylinia tropica</i></b><br>White Honeybell Bush (E); Witheuningsklokkiebos (A)                                                  |
| <b><i>Freylinia tropica 'Blue'</i></b><br>Blue Honeybell Bush (E); Blouheuningsklokkiebos (A)                                           |
| <b><i>Freylinia visseri</i></b><br>Honey Bell Bush (E); Klokkiesbos (A)                                                                 |
| <b><i>Gardenia thunbergia</i></b><br>Forest Gardenia (E); Witkatjiepiering (A); tshiralala (V); umvalasangweni (Z), umKhangazi          |
| <b><i>Gardenia volkensii</i></b><br>Bushveld Gardenia (E); Bosveldkatjiepiering (A); tshiralala (V); morala (Tsw); imvalasangweni (Z)   |
| <b><i>Grewia flava</i></b><br>Brandy Bush (E); Rosyntjiesbos (A); morêtlwa (Tsw); muredwa (V); umhlalampunzi (Z)                        |
| <b><i>Grewia occidentalis</i></b><br>Cross-berry (E); Kruisbessie (A); mulembu (V); mokukutu (Tsw); iKlolo (Z)                          |
| <b><i>Halleria elliptica (Robust form)</i></b><br>Rock Tree Fuchsia (E); Kinderbessie (A)                                               |
| <b><i>Leonotis leonurus</i></b><br>Wild Dagga (E); Wildedagga (A); umcwili (Z); imvovo (X)                                              |
| <b><i>Mackaya bella</i></b><br>River Bells (E); Blouklokkiesbos (A); uZwathi (Z)                                                        |
| <b><i>Maytenus bachmannii</i></b><br>Willow Koko Tree (E); Wilgerkokoboom (A)                                                           |
| <b><i>Melianthus comosus</i></b><br>Feathery Touch-me-not (E); Kruidjie-roer-my-nie (A); iBonya (Z)                                     |

| Suitable Indigenous Shrubs                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><i>Metarungia longistrobis</i></b><br>Sun Bird Bush (E); Sonbekkiebos (A)                                                                    |
| <b><i>Mundulea serica</i></b><br>Cork Bush (E); Kurkbos (A); umsindandlovu (Z); mosetla-tlou (NS);<br>ntsandzandlopfu(Tsw);<br>mukunda-ndou (V) |
| <b><i>Ochna serrulata</i></b><br>Small-leaved plane (E); Fynblaarrooihout (A); umbovu (Z); iLitiye (X)                                          |
| <b><i>Pavetta lanceolata</i></b><br>Weeping Brides Bush (E); Treurbuidsbos (A); tshituku (V); igololembuzi (Z); umhleza (X)                     |
| <b><i>Pavonia praemorsa</i></b><br>Yellow Pavonia (E)                                                                                           |
| <b><i>Pelargonium capitatum</i></b><br>Rose-scented Pelargonium (E)                                                                             |
| <b><i>Pelargonium cucculatum</i></b><br>Wildemalva (A)                                                                                          |
| <b><i>Plectranthus ecklonii</i></b><br>Large Spur-flower Bush (E); Persmuishondblaar (A)                                                        |
| <b><i>Plumbago auriculata 'Blue'</i></b><br>Plumbago (E); Leadwort (E); Blousyselbos (A); umaBophe (X,Z)                                        |
| <b><i>Plumbago auriculata 'White'</i></b><br>Plumbago (E); Leadwort (E); Blousyselbos (A); umaBophe (X,Z)                                       |
| <b><i>Polygala myrtifolia</i></b><br>September Bush (E); Bloukappie (A)                                                                         |
| <b><i>Plectroniella armata</i></b><br>False Turkeyberry (E); Valsdoringklipels (A); mufhaladza-tshitangu (V); umvuyhwamini (Z)                  |
| <b><i>Portulacaria afra</i></b><br>Porkbush (E); Spekboom (A); tshilepwete (V); isambilane (Z)                                                  |
| <b><i>Psychotria Capensis</i></b><br>Black Bird-berry (E); Voëlbessie (A); tshidiri (V); izele (Z); umGono-gono (X)                             |
| <b><i>Phoenix reclinata</i></b><br>Wild Date Palm (E); Wildedadelboom (A); mutshevho (V); mosêfa (Tsw); isundu (Z)                              |
| <b><i>Rhamnus prinoides</i></b><br>Dogwood (E); Blinkblaar (A); umNyenye (Z), Mofifi (SS)                                                       |
| <b><i>Rhus burchellii</i></b><br>Karoo Kuni-bush (E); Karookoeniebos (A); motshôtlhō (Tsw)                                                      |
| <b><i>Ruttya fruticosa</i></b><br>Jammy mouth (E); jêmbekkie (A)                                                                                |
| <b><i>Salvia africana caerulea</i></b><br>Wild Sage (E); Strandsalie (A)                                                                        |
| <b><i>Salvia chamelaeagnea</i></b><br>Blommetjiesalie (A)                                                                                       |
| <b><i>Salvia chamelaeagnea 'White'</i></b><br>Blommetjiesalie (A)                                                                               |
| <b><i>Salvia hybrid 'Bea's Blue'</i></b><br>Hybrid Wild Sage (E),                                                                               |

| Suitable Indigenous Shrubs                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><i>Sclerochiton odoratissimus</i></b><br>White Lips (E); Witlippe (A)                                                   |
| <b><i>Scutia myrtina</i></b><br>Cat-Thorn (E); Katdoring (A); isiPhingo (Z); uqapula (X)                                   |
| <b><i>Strelitzia reginae</i></b><br>Crane Flower (E); Kraanvoëlblom (A)                                                    |
| <b><i>Tarchonanthus camphorates</i></b><br>Camphor Bush (E); Kanferbos (A); Mofatlha (Tsw); igQeba-elimhlophe (Z)          |
| <b><i>Tecoma capensis</i></b><br>Cape-honeysuckles (E); Kaapse kanferfoelie (A); mpashile (V); umunyane (Z); umsilingi (X) |
| <b><i>Vangueria infausta</i></b><br>Wild-meddler (E); Wildemispel (A); muzwilu (V); umviyo (Z); Mmilo (S)                  |